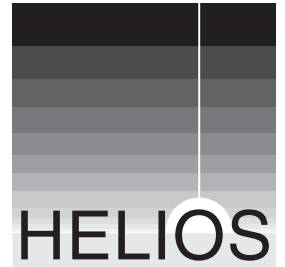


**HELIOS SOFTWARE-MIETVEREINBARUNG  
(SE005) v1.0**

HELIOS Software GmbH  
Steinriede 3  
30827 Garbsen  
Deutschland



Stempel des Distributors

Telefon: +49-5131-709320  
Fax: +49-5131-709325  
Web: www.helios.de

Neue Vereinbarung  
 Vereinbarung ändern (Serien-Nr.) \_\_\_\_\_

	Kunde	HELIOS Partner (oder Stempel)
Firma		
Ansprechpartner		
Straße		
PLZ/Stadt		
Land		
Telefon		
E-Mail		

Serverplattform:	
Gewünschtes Verlängerungsdatum (opt.):	
HELIOS Server MachID (opt.):	
Cold Spare MachID (opt.):	

Produkt	Benutzer Basis	Benutzer Erweiter.	Add-on Produkte IS (ImageServer) PDF (PDF HandShake) PPV (PrintPreview)	Preis	Kommentar
EtherShare					
PCShare					
WebShare					
Base Windows					
USB Dongle nur Linux/Mac/Win					
Cold Spare je Basisprodukt					
UB+ Manual-Kit 7 Bücher (DE002)					
Weitere (Details)					

Hiermit stimme ich den auf Seite 2 aufgeführten Bedingungen der Software-Mietvereinbarung zu.

X

X

Datum:

Unterschrift:

Stempel oder Visitenkarte des Kunden erforderlich

Füllen Sie bitte dieses Formular mit Adobe Reader aus, drucken, stempeln und signieren es und senden es an Ihren HELIOS Händler.

**HELIOS SOFTWARE-MIETVEREINBARUNG**  
**(SE005) v1.0**  
**Seite 2**

**1. Gegenstand dieser Vereinbarung**

Diese HELIOS Software-Mietvereinbarung ist ein Zusatz und eine Erweiterung der Software-Lizenzvereinbarung für HELIOS Softwareprogramme. Sie definiert die „angegebene Nutzungsdauer“ und das „Ablaufdatum“ gemäß Abschnitt „G. HELIOS Subscription Licenses“ der HELIOS Lizenzvereinbarung und beinhaltet zusätzliche Bedingungen. Sämtliche Bedingungen dieser Vereinbarung sind Zusatzbedingungen zur HELIOS Lizenzvereinbarung.

**2. Geltungsdauer der Vereinbarung**

Diese Vereinbarung gilt 12 Monate und verlängert sich automatisch um weitere 12 Monate, wenn sie nicht mindestens 6 Wochen vor Ablaufdatum schriftlich gekündigt wird. Zu Beginn der Vereinbarung kann der Kunde ein gewünschtes Verlängerungsdatum angeben, wobei in diesem Fall die erste Zahlung angepasst wird. Der Verlängerungstichtag ist jeweils Monatsanfang.

**3. Zahlung**

Die Zahlung hat im Voraus zu erfolgen. Rechnungen für die Mietvereinbarung werden 6 Wochen vor Beginn des Verlängerungszeitraums versandt.

**4. Produktkonfiguration**

Die HELIOS Produktkonfiguration ist in der Bestätigung für die Software-Mietvereinbarung festgelegt, die Sie nach Einsenden dieses Antrags erhalten. Zusätzliche Produkte können jederzeit hinzugefügt werden. Sollen Produkte entfernt werden, so geschieht dies mit der nächsten Verlängerung.

**5. Software Updates und Upgrades**

HELIOS verpflichtet sich, ohne zusätzliche Kosten für die gemieteten Produkte zur Verfügung zu stellen:

- a. Wartungsupdates
- b. Neue Produktversionen und -dokumentation, die innerhalb der Laufzeit dieser Vereinbarung erscheinen.

**6. Serveroption: Cold Spare**

Ist die Option „Cold Spare (SE003)“ Teil der Vereinbarung, beinhaltet diese die Bedingungen des „HELIOS SOFTWARE LIZENZVEREINBARUNG FÜR DIE „COLD SPARE OPTION“ (SE003) v2.0“, gemäß Seite 3.

**7. Software-Aktivierungsschlüssel**

Der Kunde erhält über seinen HELIOS Händler einen zeitbegrenzten elektronischen Schlüssel zur Produktaktivierung in Form einer Lizenzdatei. 30 Tage vor Ablauf der Vereinbarung erhält der HELIOS Händler neue Schlüssel zur Verlängerung der Softwaremiete. Der HELIOS Händler stellt dem Kunden dann diese Schlüssel gemäß seinen Geschäftsbedingungen zur Verfügung.

**8. Ablauf der Vereinbarung**

Diese Software-Mietvereinbarung behält ihre Gültigkeit bis sie aufgehoben wird. Als „Ablaufdatum“ dieser Software-Mietvereinbarung wird das tatsächliche Verlängerungsdatum angenommen, wenn also der Kunde oder HELIOS diese Software-Mietvereinbarung kündigt. Darüber hinaus bleiben alle Bedingungen der Klausel „Termination“ in Abschnitt 5 der HELIOS Lizenzvereinbarung in Kraft.

**9. Preise und Verkauf**

Der HELIOS Software-Mietservice wird über den HELIOS Vertriebspartner vertrieben, welcher die Preise für Mietvereinbarungen und -verlängerungen festlegt.

# HELIOS SOFTWARE LIZENZVEREINBARUNG FÜR DIE „COLD SPARE OPTION“ (SE003) v2.0

## 1 Allgemeines

1.1 Vertragsvereinbarung und -änderungen müssen in schriftlicher Form per Post oder Fax an HELIOS erfolgen.

## 2 Definitionen

- 2.1 „Designiertes Produkt“ bezeichnet diejenigen Produkte, die im Formular SE002 mit „Add cold spare option“ markiert und durch ihre eindeutige HELIOS Seriennummer ausgewiesen sind.
- 2.2 „Kunde“ bezeichnet den Erwerber der HELIOS „Cold Spare Option für SE002 Vereinbarungen“ für das Designierte Produkt.
- 2.3 „Hauptserver“ bezeichnet den Server, auf dem das Designierte Produkt, ausgewiesen durch die HELIOS MachID, gegenwärtig aktiviert ist.
- 2.4 „Installationsstandort“ ist der physikalische Standort des Hauptservers des Designierten Produktes, ausgewiesen durch die postalische Adresse.
- 2.5 „Cold Spare Server“ bezeichnet einen zweiten Server, auf dem eine Kopie aller beim Kunden installierten HELIOS Produkte installiert ist. Für jedes auf dem Cold-Spare-Server installierte HELIOS Basisprodukt (EtherShare, PCShare, WebShare, Base Windows) ist eine Cold Spare Option (SE003) erforderlich.

## 3 Gegenstand der Vereinbarung

### 3.1 Der Kunde ist berechtigt

- 3.1.1 die HELIOS MachID eines Cold Spare Servers anzugeben und von HELIOS einen Aktivierungsschlüssel für das Designierte Produkt auf dem Cold Spare Server anzufordern.
- 3.1.2 das Designierte Produkt und eine beliebige zugehörige HELIOS Benutzer-, ImageServer-, PDF HandShake- und PrintPreview-Erweiterung auf dem Cold Spare Server statt auf dem Hauptserver zu betreiben.
- 3.1.3 den Cold Spare Server in angemessenen Intervallen zu wechseln und die dafür erforderlichen Aktivierungsschlüssel von HELIOS anzufordern.

### 3.2 Der Kunde erklärt sein Einverständnis

- 3.2.1 das Designierte Produkt nicht gleichzeitig auf dem Hauptserver und auf dem Cold Spare Server zu betreiben. Dies gilt auch für Testzwecke, für welche der Kunde HELIOS Demoschlüssel vom HELIOS Partner anfordern kann.

- 3.2.2 HELIOS zu benachrichtigen, falls der Cold Spare Server der neue Hauptserver wird. In diesem Fall aktualisiert HELIOS seine Kundendatei dahingehend, dass der Cold Spare Server als neuer Hauptserver und der ehemalige Hauptserver als Cold Spare Server betrachtet wird.
- 3.2.3 HELIOS binnen eines Monats zu benachrichtigen, falls der Hauptserver und der Cold Spare Server zusammen an einen neuen Standort verlegt werden.
- 3.2.4 die HELIOS Aktivierungsschlüssel für einen Cold Spare Server nicht mehr zu verwenden nachdem Hauptserver und Cold Spare Server an unterschiedliche Standorte (z. B. unterschiedliche Gebäude) verlegt wurden.
- 3.2.5 die HELIOS Aktivierungsschlüssel für einen vorherigen Cold Spare Server nicht mehr zu verwenden, nachdem der Wechsel des Cold Spare Servers von HELIOS bestätigt wurde.
- 3.2.6 die HELIOS Aktivierungsschlüssel für einen Cold Spare Server nach Ablauf dieser Vereinbarung nicht mehr zu verwenden.
- 3.2.7 keine HELIOS Aktivierungsschlüssel für einen Cold Spare Server an Dritte weiterzugeben, auch wenn der Cold Spare Server in einen anderen Besitz übergeht, und die HELIOS Aktivierungsschlüssel für einen Cold Spare Server nach Ablauf dieser Vereinbarung nicht mehr zu verwenden. Dies gilt für alle Cold Spare Aktivierungen für das Designierte Produkt, die im Laufe der Zeit generiert wurden.
- 3.2.8 HELIOS oder einer von HELIOS autorisierten Person zu gestatten, die Installation vor Ort auf vertragsgemäße Nutzung des Cold Spare Servers zu überprüfen.
- 3.3 HELIOS behält sich das Recht vor, Aktivierungsschlüssel für den Cold Spare Server zu verweigern und diese Vereinbarung sofort zu kündigen, falls der Kunde eine vertragsgemäße Nutzung nicht belegen kann.

## 4 Dauer und Beendigung

Die in den Abschnitten 3.2.4, 3.2.5, 3.2.6 und 3.2.7 festgelegten Bestimmungen bleiben auch nach Beendigung dieser Vereinbarung weiterhin aufrecht. Die Vereinbarung unterliegt dem geltenden Recht der Bundesrepublik Deutschland. Der Gerichtsstand ist Hannover (Deutschland).